Lietas arhīva Nr. C-1615-22/39
ECLI:LV:RVPT:2022:0210.C30553121.2.S

SPRIEDUMS
Latvijas Republikas vārdā
Rīgā 2022.gada 10.februārī

Rīgas pilsētas Vidzemes priekšpilsētas tiesa
šādā sastāvā: tiesnese Sanita Strakše
rakstveida procesā izskatīja civillietu /Nosaukums A/vienkāršotās procedūras prasībā pret /Nosaukums B/ par parāda piedziņu.

Aprakstošā daļa

[1] /Nosaukums A/ cēlusi tiesā vienkāršotās procedūras prasību pret /Nosaukums B/ par parāda piedziņu, kurā lūdz tiesu:
- piedzīt no atbildētājas parādu 432,89 EUR;
- piedzīt no atbildētājas likumiskos nokavējuma procentus par laika periodu no 2021.gada 2.marta līdz 2021.gada 27.aprīlim 5,31 EUR;
- piedzīt no atbildētājas visus tiesāšanās izdevumus.

[2] Prasība pamatota ar šādiem apstākļiem.
[2.1] /Nosaukums A/ nodrošināja /Nosaukums B/ tulkošanas pakalpojumus.
[2.2] /Nosaukums A/ 2021.gada 16.februārī izsniedza /Nosaukums B/ rēķinu Nr.A1341 par tulkošanas pakalpojumiem par summu 432,89 EUR. Atbildētāja nav veikusi rēķina apmaksu.
[2.3] Atbilstoši Civillikuma 1759.panta un 1765.panta noteikumiem uz 2021.gada 27.aprīli aprēķināti likumiskie nokavējuma procenti 5,31 EUR apmērā.
[2.4] 2021.gada 29.aprīlī atbildētājai uz juridisko adresi nosūtīts pirmstiesas brīdinājums par savlaicīgi nenokārtotām maksājuma saistībām.
[3] Prasība pamatota ar Civillikuma 1., 1402., 1587., 1759.panta 1.punktu, 1765.pantu.
[4] Atbildētāja rakstveida paskaidrojumus prasībai tiesā nav iesniegusi.

Rezolutīvā daļa

Tiesa, pamatojoties uz Civillikuma 1402., 1587., 1759.panta 1.punktu, 1765., 1838.pantu un Civilprocesa likuma 41., 93., 97., 189., 190., 195., $204.^{1}$ un $250.^{25}$ pantu,

nosprieda:

Apmierināt prasību.
Piedzīt no /Nosaukums B/, reģistrācijas Nr./reģistrācijas numurs/, par labu /Nosaukums A/, reģistrācijas Nr./reģistrācijas numurs/, parādu 432,89 EUR (četri simti divus *euro* astoņdesmit deviņus centus), likumiskos nokavējuma procentus par laika periodu no 2021.gada 2.marta līdz 2021.gada 27.aprīlim 5,31 EUR (piecus *euro* trīsdesmit vienu centu) un tiesāšanās izdevumus – samaksāto valsts nodevu 70 EUR (septiņdesmit *euro*) un ar lietas izskatīšanu saistītos izdevumus 5,47 EUR (piecus *euro* četrdesmit septiņus centus), kopā piedzenot 513,67 EUR (pieci simti trīspadsmit *euro* sešdesmit septiņus centus).
Noteikt SIA /Nosaukums A/, reģistrācijas Nr./reģistrācijas numurs/, tiesības par laiku līdz sprieduma izpildei saņemt no /Nosaukums B/ reģistrācijas Nr./reģistrācijas numurs/, likumiskos procentus astoņu procentpunktu virs procentu pamatlikmes apmērā gadā no nesamaksātās piedzenamās summas 513,67 EUR (pieci simti trīspadsmit *euro* sešdesmit septiņi centi).
Samaksa par labu /Nosaukums A/ veicama tās norēķinu kontā/Konta numurs/ "Swedbank" AS.
Noteikt /Nosaukums B/ termiņu sprieduma labprātīgai izpildei 10 (desmit) dienas no sprieduma spēkā stāšanās dienas.
Saīsinātais spriedums sastādīts 2022.gada 10.februārī.
Saīsinātais spriedums nav pārsūdzams.
Sprieduma sastādīšanas lūgumu var iesniegt Rīgas pilsētas Vidzemes priekšpilsētas tiesai rakstveidā 10 (desmit) dienu laikā no saīsinātā sprieduma sastādīšanas datuma. Sprieduma sastādīšanas lūguma iesniegšanas gadījumā sprieduma noraksts būs pieejams tiesas kancelejā 2022.gada 10.martā.
Spriedumu var pārsūdzēt apelācijas kārtībā 20 dienu laikā Rīgas apgabaltiesā, apelācijas sūdzību iesniedzot Rīgas pilsētas Vidzemes priekšpilsētas tiesā Jēzusbaznīcas ielā 6, Rīgā.

Tiesnese S. Strakše